



58748

x2



x3



x4

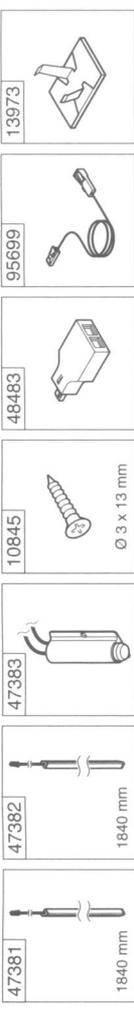


x4 + x2



x4 + x4





**RUS:**  
В процессе сборки обязательно соблюдайте Инструкцию по монтажу Вашей мебели. Сборка согласно Инструкции по монтажу, выполненная авторизованным специалистом - обязательное условие сохранения гарантии. В случае косвенного ущерба, возникшего в результате самостоятельного монтажа или пренебрежения важной информацией об изделии, производитель ответственности не несет. Только благодаря точному вертикальному и горизонтальному выставлению корпуса шкафа гарантируется оптимальная работа дверей, выдвижных ящиков и специального оборудования. После точного выставления следует выполнять стеновой монтаж, исходя из особенностей безопасности, а также функциональности и долговечности. Используйте комплект материалов для настенного крепежа (добавки, винты) предельно аккуратно для крепления на бетон или кирпич. В случае монтажа на другой материал используйте крепеж, подходящий для данного материала. В случае необходимости выбрать иной вариант крепления, выполняемый квалифицированным персоналом у покупателя.

**Tschechisch:**  
Při montáži prosím bezpodmínečně dodržujte instalační návod pro Vaš nábytek. Montáž ale montážního návodu autorizovaným odborným personálem je povinnou podmínkou pro poskytnutí záruky. Za následné škody, způsobené eventuelní vlastní montáží nebo nedodržení důležitých informací o výrobku, se nepřebírá ručení. Optimální funkce dveří, zásuvek a speciálního vybavení je zaručena pouze přesným vertikálním a horizontálním vyrovnáním korpusu skříně. Po přesném vyrovnání je z bezpečnostních důvodů, ale také z důvodu funkce a stability, bezpodmínečně nutné montáž provádět přesně podle návodu. Použití příslušenství (dodatek, šrouby) je vhodné vyřadit pouze v případě, že se jedná o speciální materiál pro upevnění na stě (tímšišťky, šrouby) je vhodné vyřadit pouze v případě, že se jedná o speciální materiál pro upevnění na stě. Při odlišných podmínkách upevnění materiálu (například na beton nebo zdi) z bezpečnostních důvodů, ale také z důvodu funkce a stability, neodpovídají místním podmínkám.

**Ungarisch:**  
A telepítéskor kérjük, feltétlenül vegye figyelembe a bútor szerelési útmutatóját. A felépítéskor szakembertől által a szerelési útmutató szerint végrehajtott felállítás kényesítő garanciális feltétel. Az esetleges saját összeszerelés vagy a fontos termékinformációk figyelmen kívül hagyása okozta átülékes károkat mi nem vállalunk felelősséget. A szekrényveszték csak a pontos vízszintes és függőleges beigazításra bízhatója az elők. Ilyetűk az különböző felszerelések optimális működését. A pontos beigazítás után a szerelési útmutató és stabilitási okokból is feltétlenül szükséges a táli szerelés. Azonrsági, de funkciók és speciális felszerelés (például, csavarnok) kizárólag beolnamos vagy szálak felállításra fogható. Más esetekben a szerelési útmutató (pl. gipszlemez) vagy kiegészítőanyagok (például, csavarnok) használata szükséges. A szerelési útmutatóban megadott szerelési módokhoz képest eltérő, vagy oldali felállítások nem engedélyezettek.

**Rumänisch:**  
Vă rugăm să respectați neapărat instrucțiunile de montaj ale mobilierului cumpărat. Montajul efectuat conform acestor instrucțiuni de către un personal specializat și autorizat constituie o condiție obligatorie pentru acordarea garanției. Nu ne asumăm nici o răspundere pentru eventualele pagube produse ca urmare a montării de unul singur a obiectelor de mobilier sau a nerecaterii unor informații importante privind produsele achiziționate. Funcționarea optimă a ușilor, sertarelor și dotărilor speciale este posibilă doar printr-o aliniere perfect orizontală și verticală a dulapului. După alinierea corectă a dulapului se impune luarea aceluși nivel de referință pentru verificarea nivelului și stabilității. Accesoriile și echipamentele speciale (de exemplu, șuruburile) sunt indicate exclusiv pentru fixarea de pereți din beton și/sau cărți. În cazul unui alt tip de consistență (perete din rigips sau de construcție ușoară) trebuie ales un alt fel de prindere de către personalul de specialitate angajat de către client.

**Slovakisch:**  
Prosím, dodržujte pri montáži bezpodmínečne návod na montáž urobenej pre Vaš nábytok. Montáž podľa návodu na montáž autorizovaným odborným personálom je povinnou podmienkou pre poskytnutie záruky. V prípade následných škôd, ktoré by boli spôsobené priprávnou svojponomou montážou alebo nedodržaním dôležitých informácií o výrobku, nebueme preberať žiadnu zodpovednosť. Optimálna funkcia dverí, zásuviek a špeciálneho vybavenia je zaručená iba pri presnom vertikálnom a horizontálnom nastavení korpusu skrine je potrebné dodržovať presne podľa návodu. Použitie príslušenstva (dodatok, šrouby) je vhodné vyřadit iba v prípade, že sa jedná o špeciálny materiál na upevnenie na stenu (tímšišťky, šrouby) je vhodné vyřadit iba v prípade, že sa jedná o špeciálny materiál na upevnenie na stenu. Pri odlišných podmienkach upevnenia materiálu (napríklad na betón alebo zdi) z bezpečnostných dôvodov, ale najmä z dôvodu funkčnosti a stability, neodpovedajú miestnym podmienkam.

**Serbisch:**  
Molimo Vas da priklom montaže obavezno poštuje uputstva za montažu nameštaja. Obaveznan preduslov garancije je da montažu obav ovláštenim stručnjak osobama ili skladu sa uputstvima. Ne preuzimamo odgovornost u slučaju poslednjih šteta uzrokovanih eventuelnom samostalnom montiranjem ili nepoštovanjem važnih informacija o proizvodu. Optimalna funkcija vratila, ladica i posebne opreme zagaranтована je samo u slučaju poravnavanja i vodovornog poravnavanja tela ormara. Nakon preciznog poravnavanja važno je da se, iz bezbednosnih razloga, ali i razloga funkcionalnosti i sigurnosti, obavezno izvrši zidna montaža. Nakon preciznog poravnavanja na betonu ili od cigle, kod drugacijih svojstava (npr. zidovi od gipsanih ploča ili drugih laganih zidova) treba odabrati neki drugi način pričvršćivanja.

**D:**  
Bitte beachten Sie beim Aufbau unbedingt die Montageanleitung für Ihre Möbel. Der Aufbau nach Montageanleitung durch autorisiertes Fachpersonal ist zwingende Garantiebedingung. Bei Fehlschritten, verursacht durch eventuelle Selbstmontage oder Nichtbeachtung wichtiger Produktinformationen, wird keine Haftung übernommen. Nur durch eine genaue vertikale und horizontale Ausrichtung des Schrankkörpers ist eine optimale Funktion der Türen, Schubkästen und Sonderausstattungen gewährleistet. Nach dem genauen Ausrichten ist eine Wandmontage aus Sicherheitsgründen, aber auch aus funktions- und Stabilitätsgründen unbedingt notwendig. Verwenden Sie das mitgelieferte Material für die Wandbefestigung (Zusätze, Schrauben) ausschließlich für die Befestigung an Beton oder Ziegeln. Im Falle der Montage auf anderem Material verwenden Sie Befestigungsmaterial, das für dieses Material geeignet ist. Im Falle der Notwendigkeit, einen anderen vom Fachpersonal basierten vorzuziehenden Befestigung auszuwählen.

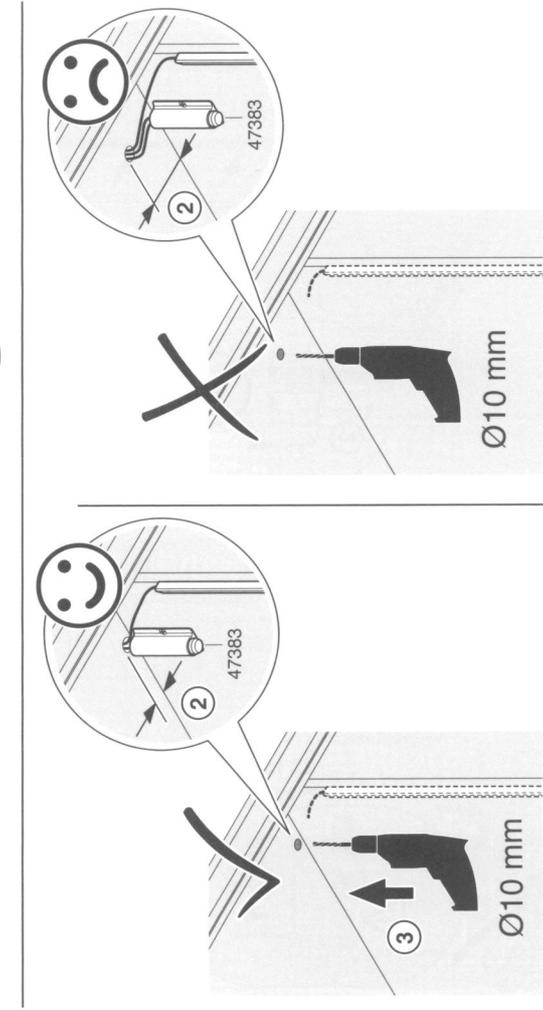
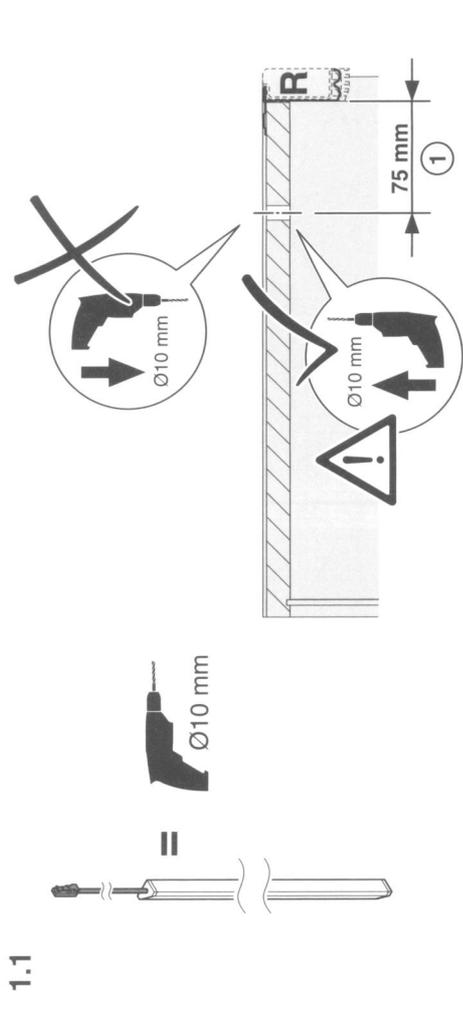
**GB:**  
Always follow the instructions for assembly when setting up your furniture. Assembly by authorised trained personnel in accordance with the instructions for assembly is mandatory for recognition of the warranty. The manufacturer assumes no liability in the case of damage resulting from possible self-assembly or failure to observe important product information. Only the exact vertical and horizontal alignment of the cabinet body ensures the optimal functioning of the doors, drawers and special equipment. After exactly aligning, a wall mounting is absolutely necessary both for reasons of safety and to ensure stability. The wall mounting material supplied (dowels, screws) is suitable only for attachment to concrete and/or permanent masonry. For other structures (e.g. gypsum plaster board or other materials) use the appropriate wall mounting material. In the event of the need to choose another method of attachment, it should be implemented by trained personnel.

**F:**  
Respecter obligatoirement les instructions de montage lors de l'assemblage de vos meubles. L'assemblage conformément aux instructions de montage par du personnel compétent autorisé est obligatoire pour d'éventuels droits à la garantie. Nous déclinons toute responsabilité en cas de dégâts consécutifs suite à un montage éventuellement effectué par le client lui-même ou au non-respect d'importantes informations produit. Un fonctionnement optimal des portes, tiroirs et des accessoires spéciaux est uniquement garanti si le corps de l'armoire est aligné de manière précise à la verticale et à l'horizontale. Après avoir procédé à l'alignement précis, un montage mural est obligatoirement nécessaire, non seulement pour des raisons de sécurité, mais également pour des raisons de fonctionnalité et de stabilité. Le matériel fourni pour l'assemblage est exclusivement destiné à la fixation sur du béton ou des briques. En cas de montage sur un autre matériau, utilisez un matériel de fixation différent (par exemple, des vis en plastique, des crochets ou des supports de fixation différents) mais en veillant à ce que le montage soit effectué de manière adéquate sur les lieux.

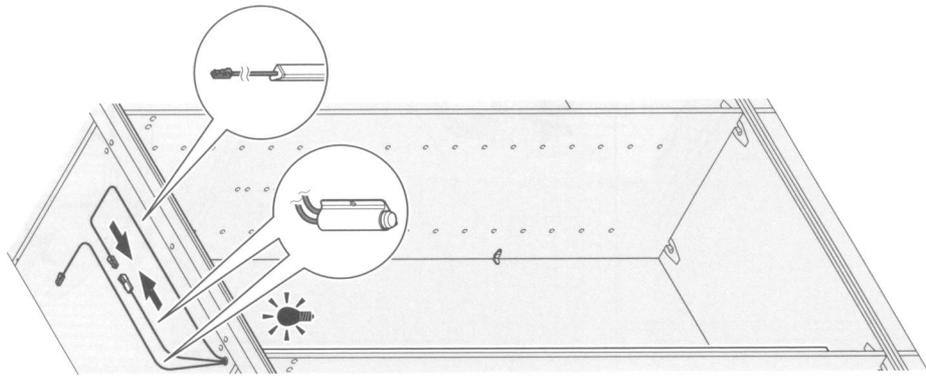
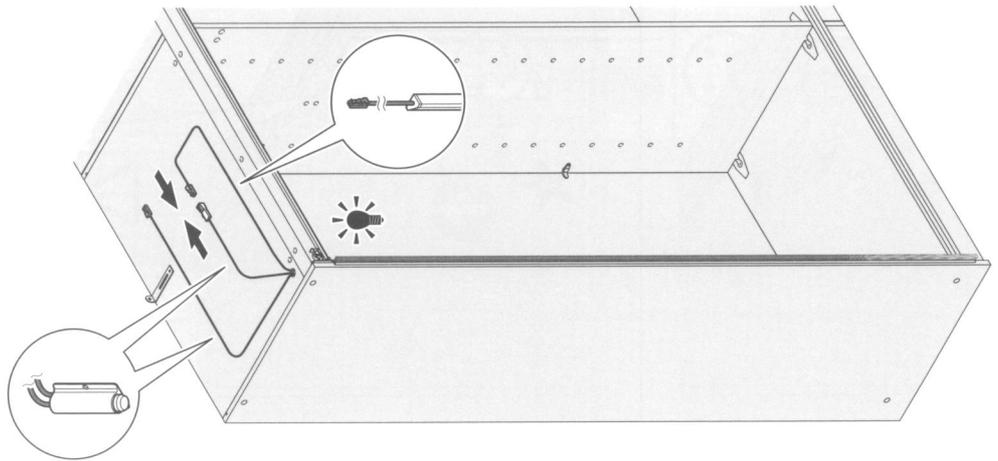
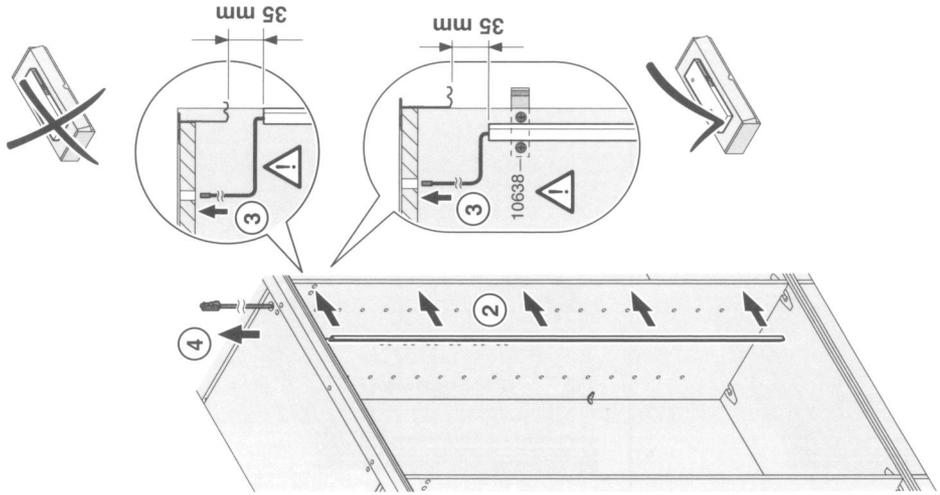
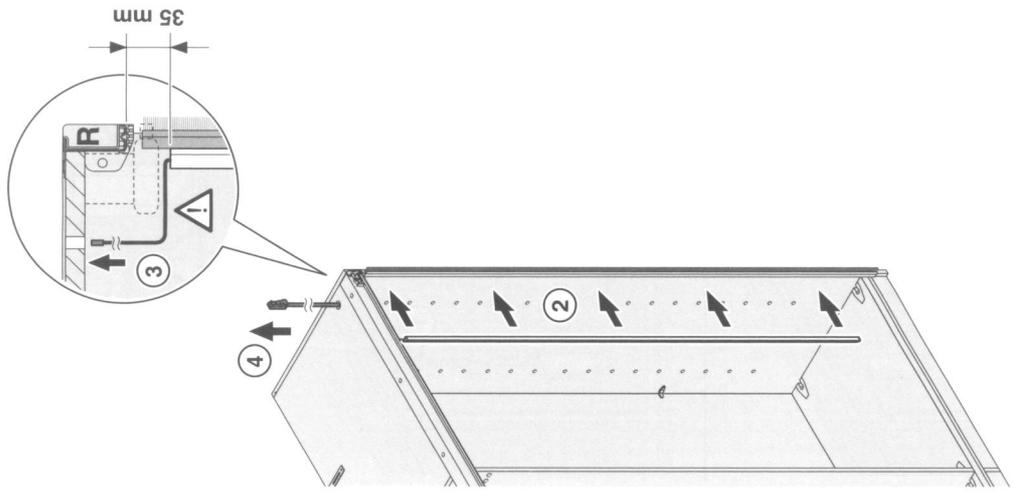
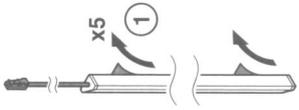
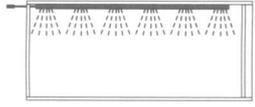
**Niederländisch:**  
Neem bij het ineenzetten van de meubels de montagehandleiding in acht. De opbouw volgens de montagehandleiding door deskundig personeel is een dwingend garantievoorwaarde. Bij foute stappen die voortvloeien uit zelfmontage of het niet in acht nemen van belangrijke productinformatie, wordt geen aansprakelijkheid aanvaard. Alleen door een nauwkeurige verticale en horizontale opstelling van het kastlichaam is een optimale werking van de deuren, laden en speciale inrichtingen gewaarborgd. Na de nauwkeurige opstelling is omwille van de veiligheid maar ook voor de functionaliiteit en stabiliteit een wandmontage absoluut noodzakelijk. Het meegeleverde wandbevestigingsmateriaal (pluggen, schroeven) is uitsluitend geschikt voor het vastmaken op beton en baksteen. Bij een andere constructie (bijv. gipsplaat of opkatoen of lichte wanden) moet een andere bevestiging worden gekozen die door het vakpersoneel ter plaatse wordt uitgevoerd.

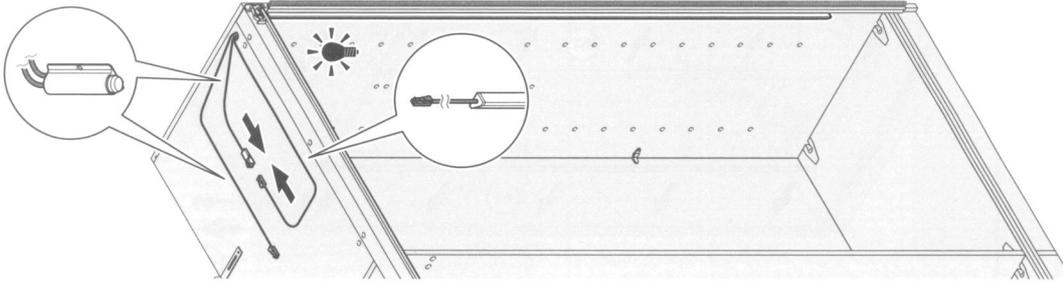
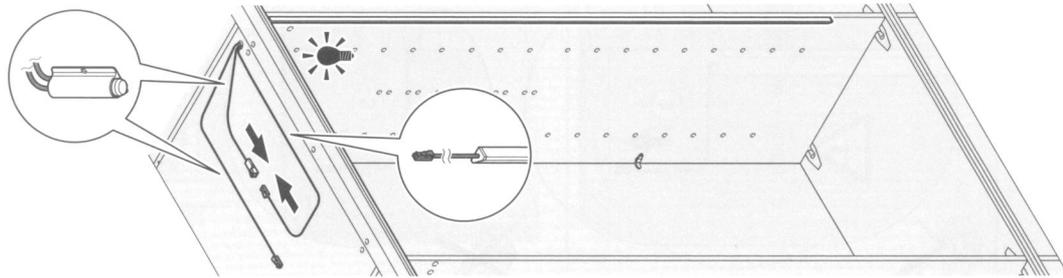
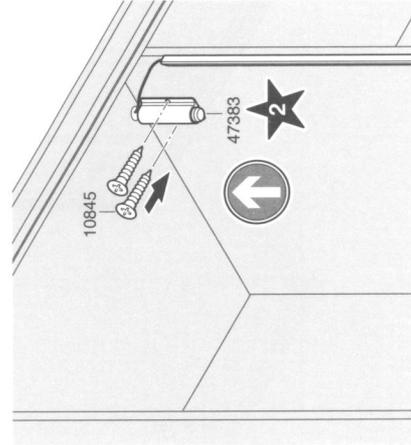
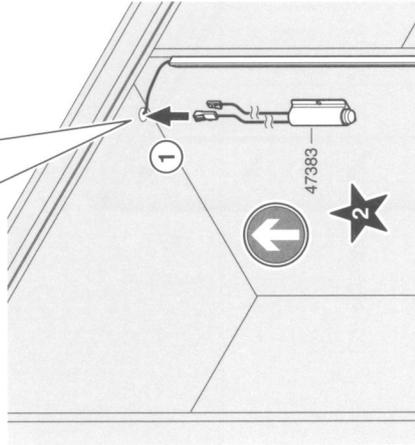
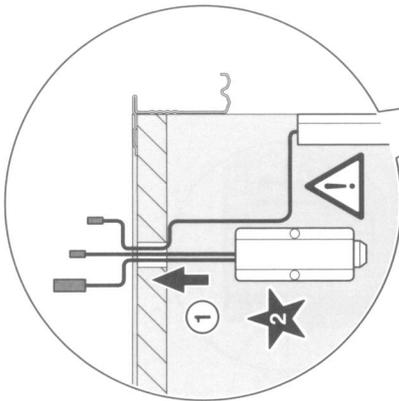
**SLO:**  
Prosimo, da pri postavitvi brezpopojno upoštevate navodila za montažo vašega pohišva. Obeznje pogoj za veljavno garancijo je, da mora postavitev potiti dvi strokovno usposobljeno oseboje v skladu z navodili za montažo. V primeru škode, ki bi nastala za aradi morebitne lastne montaže ali neupoštovanja informacij o proizvodu, ne preuzemamo odgovornosti. Samo z natančnim navpičnim in vodoravnim naravnjenjem telesa omar je zagotovljeno optimarno delovanje vrat, predalov in dodatne opreme. Po natančnem naravnjenju je serenska montaža nujno potrebna iz varnostnih razlogov kot tudi iz funkcionalnih razlogov in zaradi stabilnosti. S poljubnim obnavljanjem materiala za stensko pritrditev (stenski vočki, vijaki) je primeren zaščito samo za pritrditev na betoni in ali na zide zorne površine. V primeru obstojajočih lastnosti (npr. zidovi od gipsanih plošč ali tankih gradbenih plošč) mora strokovnjak na licu mesta izbrati ustrezen način pritrditve.

**HR:**  
Molimo da se priklom montaže obavezno pridržavate uputa za montažu nameštaja. Montaža prema uputama od strane ovlaštenog stručnjak osobila obavezana je preduvjet garancije. Ne preuzimamo odgovornost u slučaju poslednjih šteta uzrokovanih eventuelnom samostalnom montiranjem ili nepoštovanjem važnih informacija o proizvodu. Optimalna funkcionalnost vrata, ladica i posebne opreme zagaranтована je samo u slučaju poravnavanja i vodovornog poravnavanja tela ormara. Nakon preciznog poravnavanja važno je da se, iz bezbednosnih razloga, ali i razloga funkcionalnosti i sigurnosti, obavezno izvrši zidna montaža. Nakon preciznog poravnavanja na betonu ili od cigle, kod drugacijih svojstava zida (npr. zidovi od gipsanih ploča ili drugih laganih zidova) treba odabrati neki drugi način pričvršćivanja.

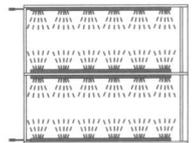
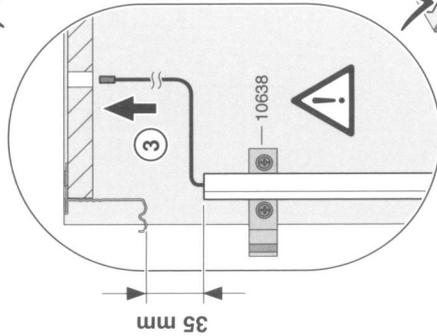
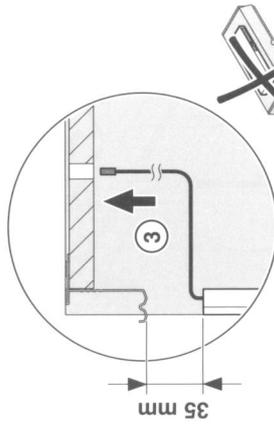
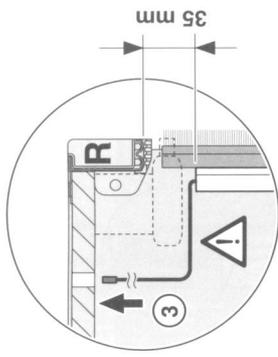
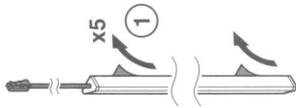
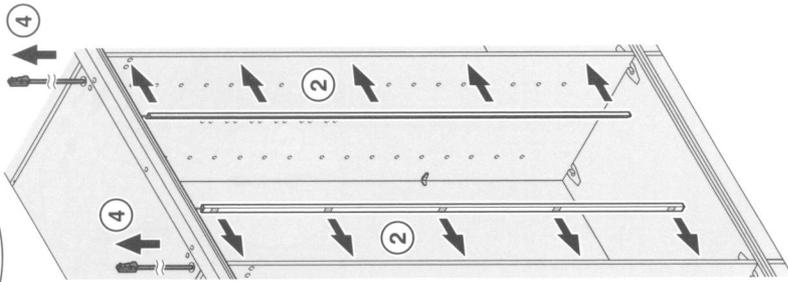
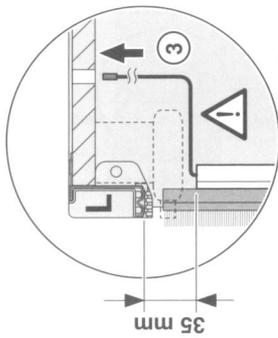
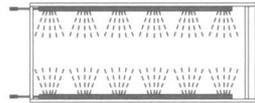




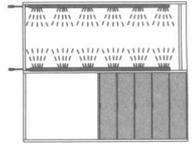




4.1

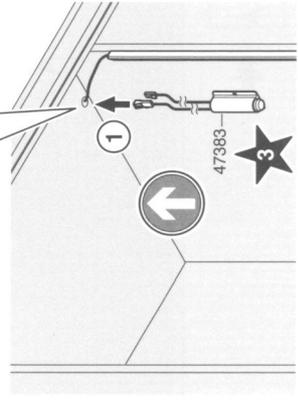
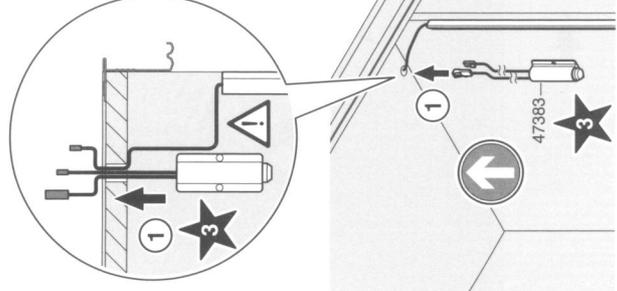
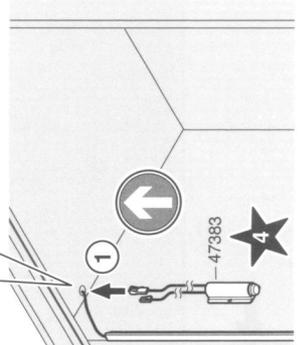
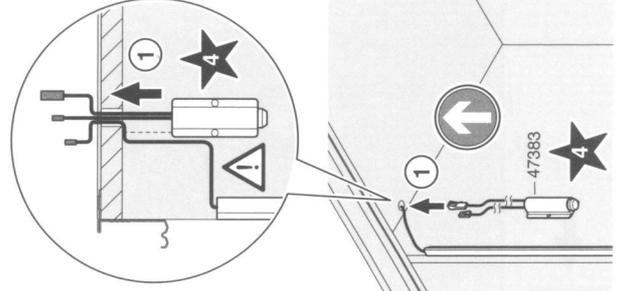
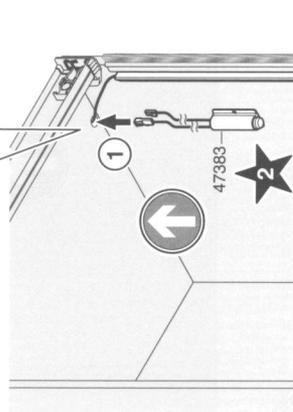
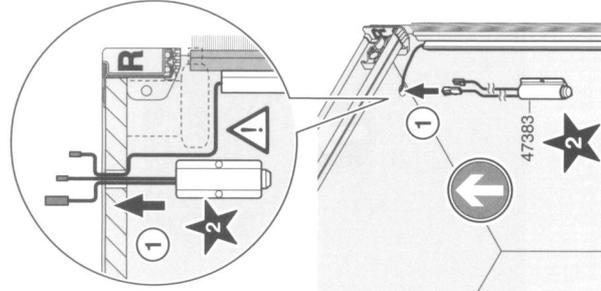
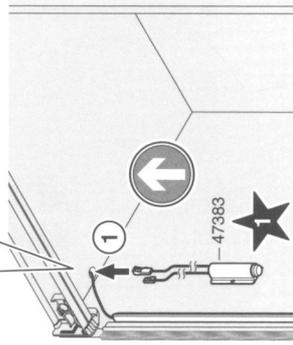
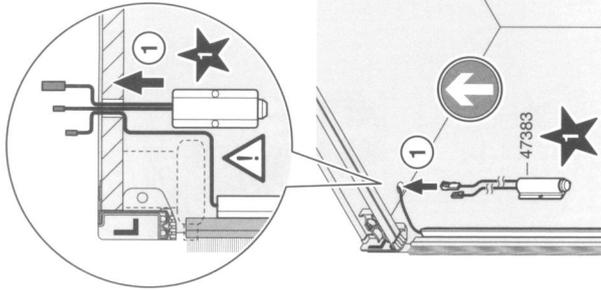
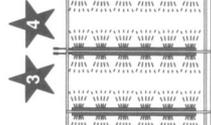
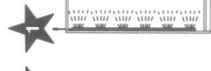
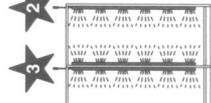
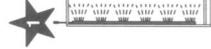
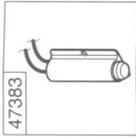


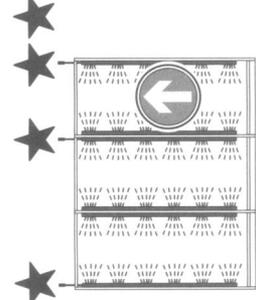
4.2.1



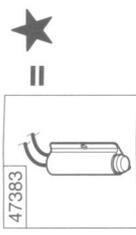
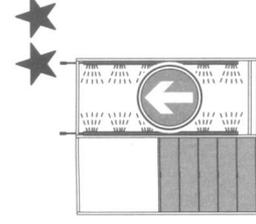
4.2.2

4.2.1.1

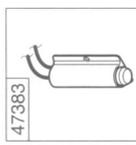
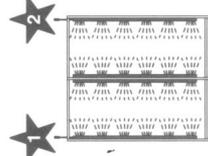
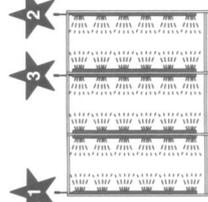
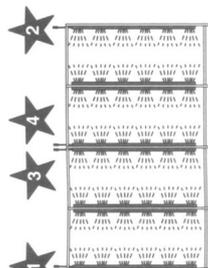




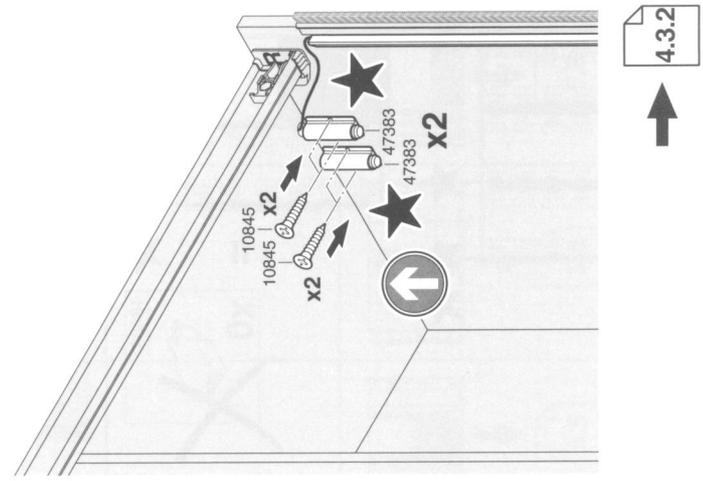
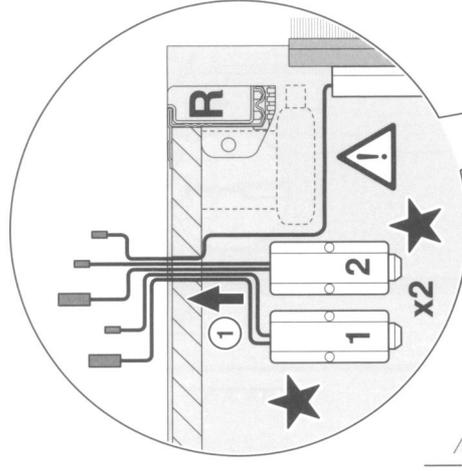
x4 + x2



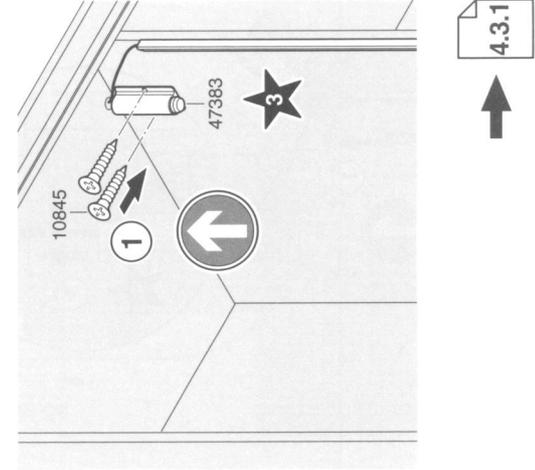
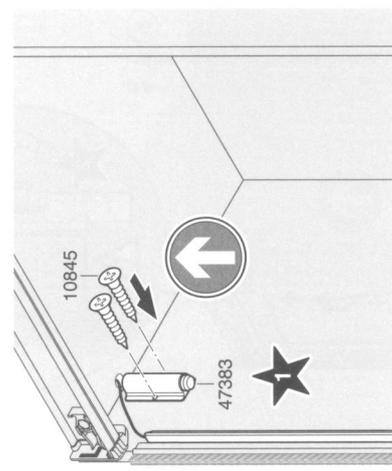
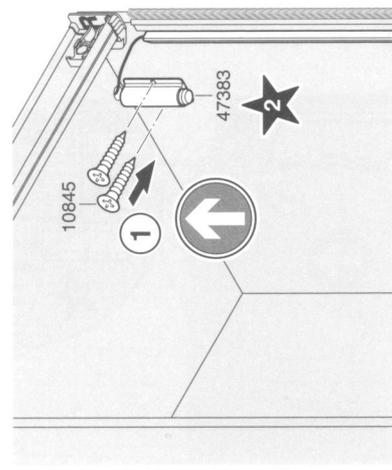
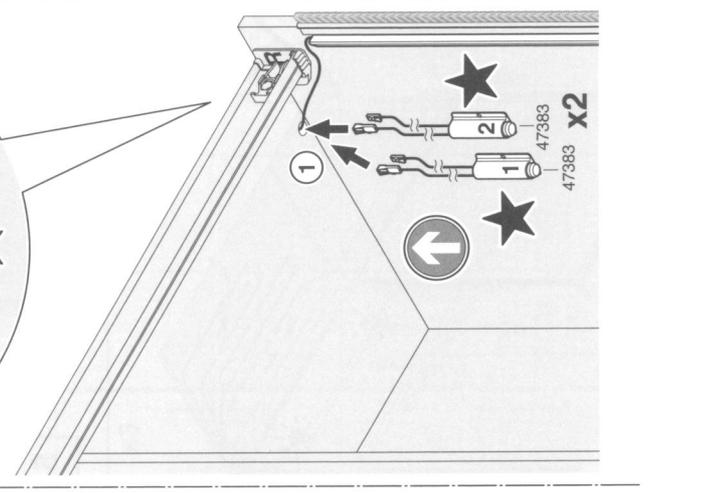
4.2.2



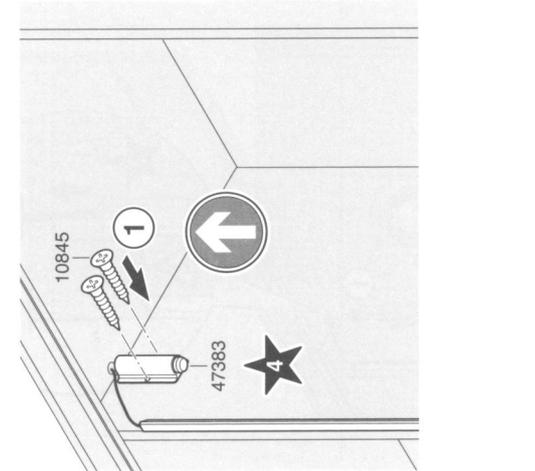
4.2.1.2



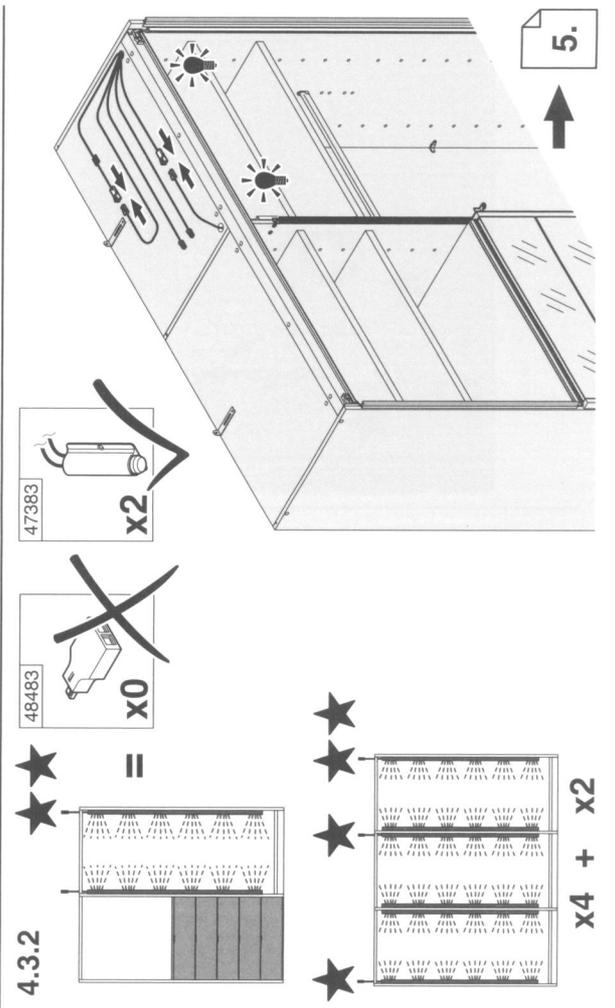
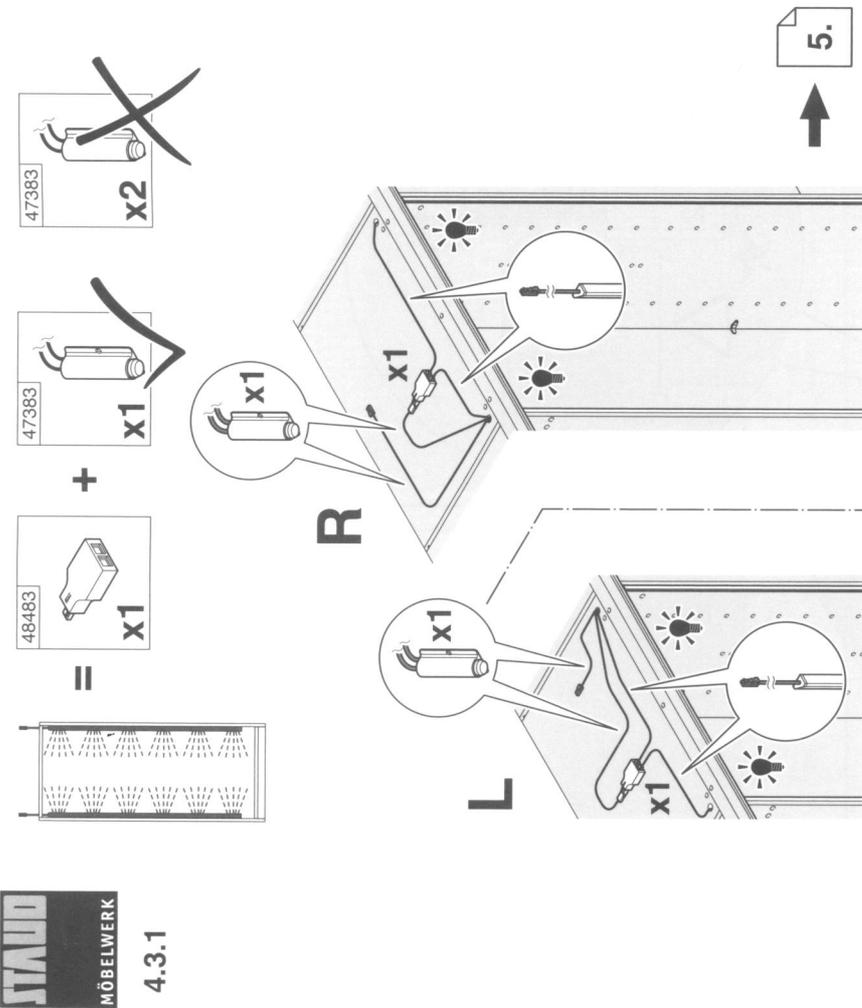
4.3.2

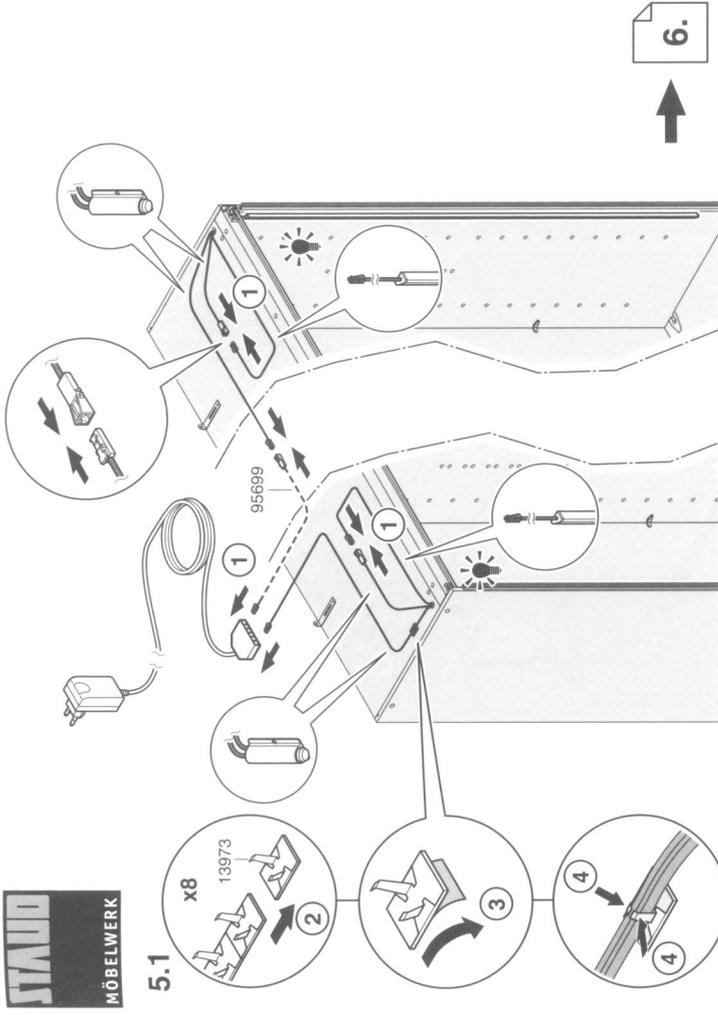


4.3.1



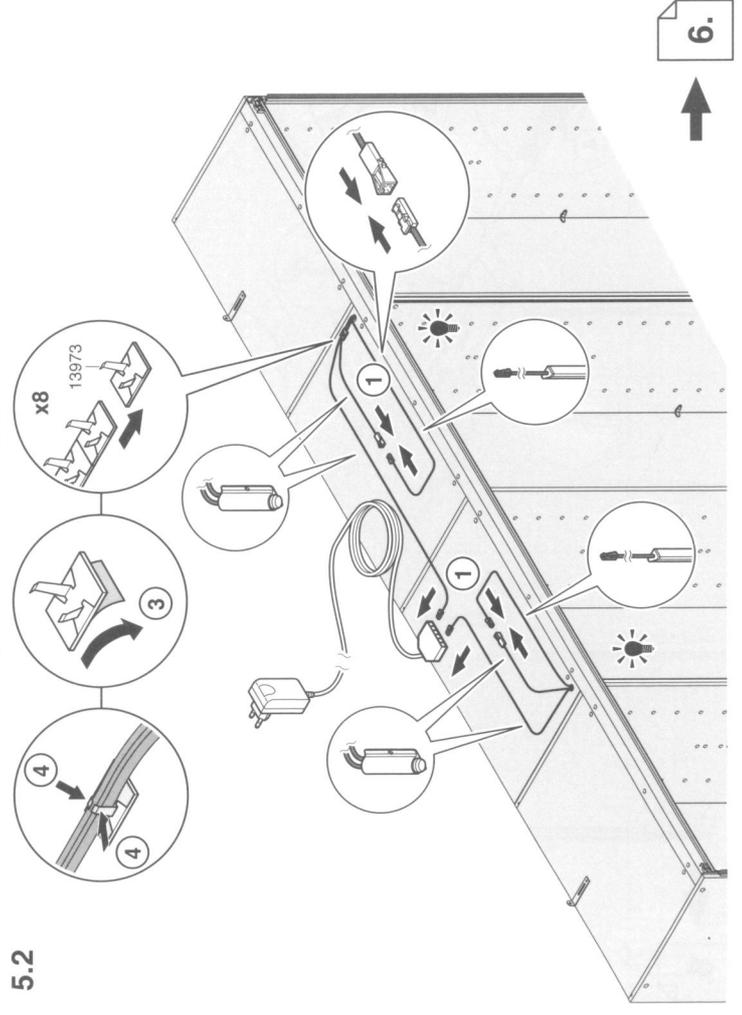
<b>5.</b>	<b>x2</b> 	<b>x3</b> 	<b>x4</b> 





5.1

6.

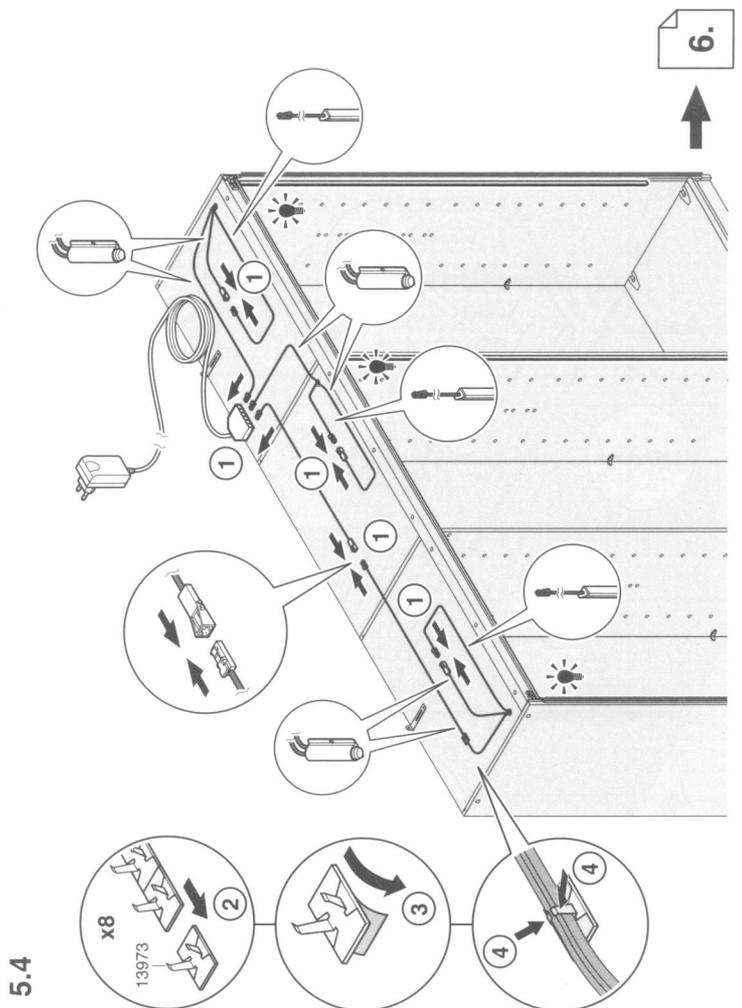
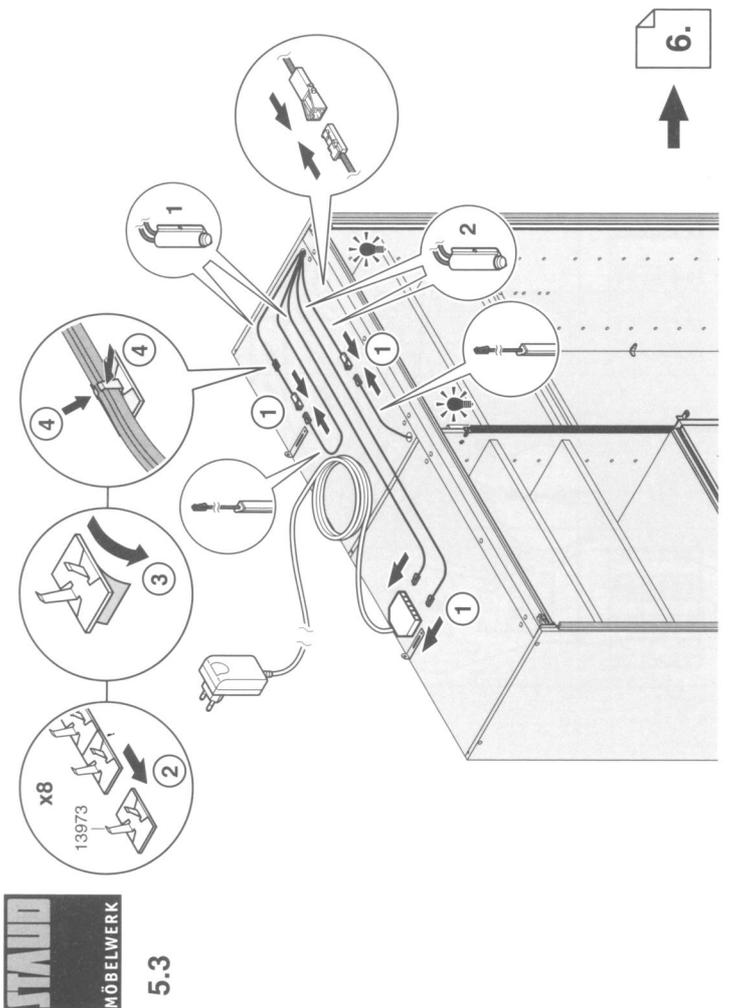
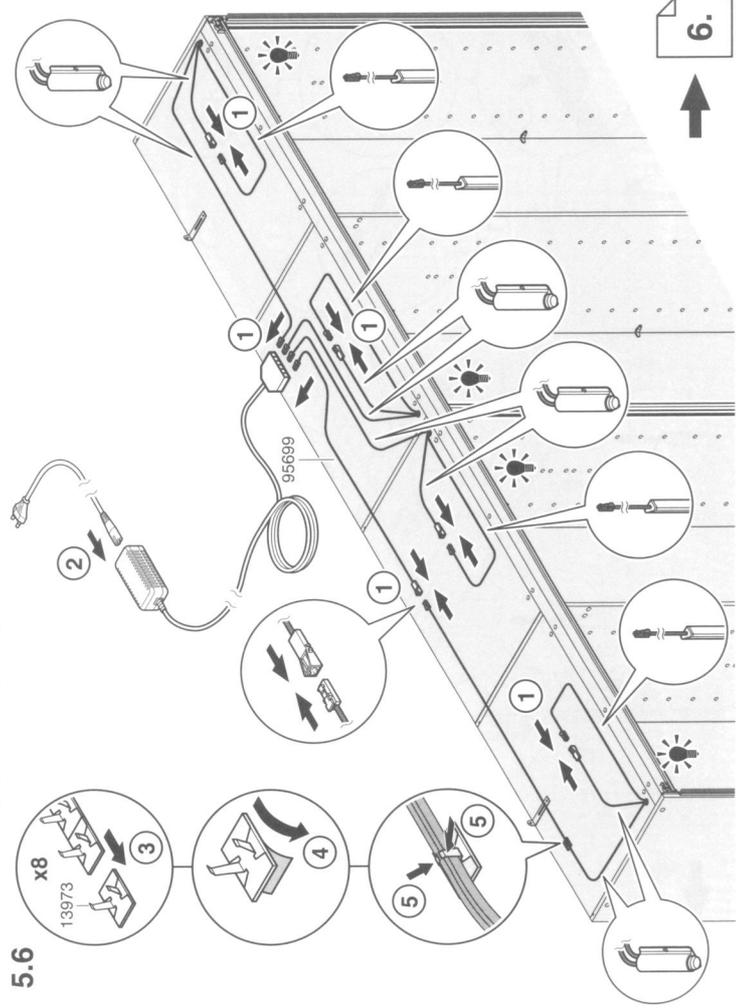
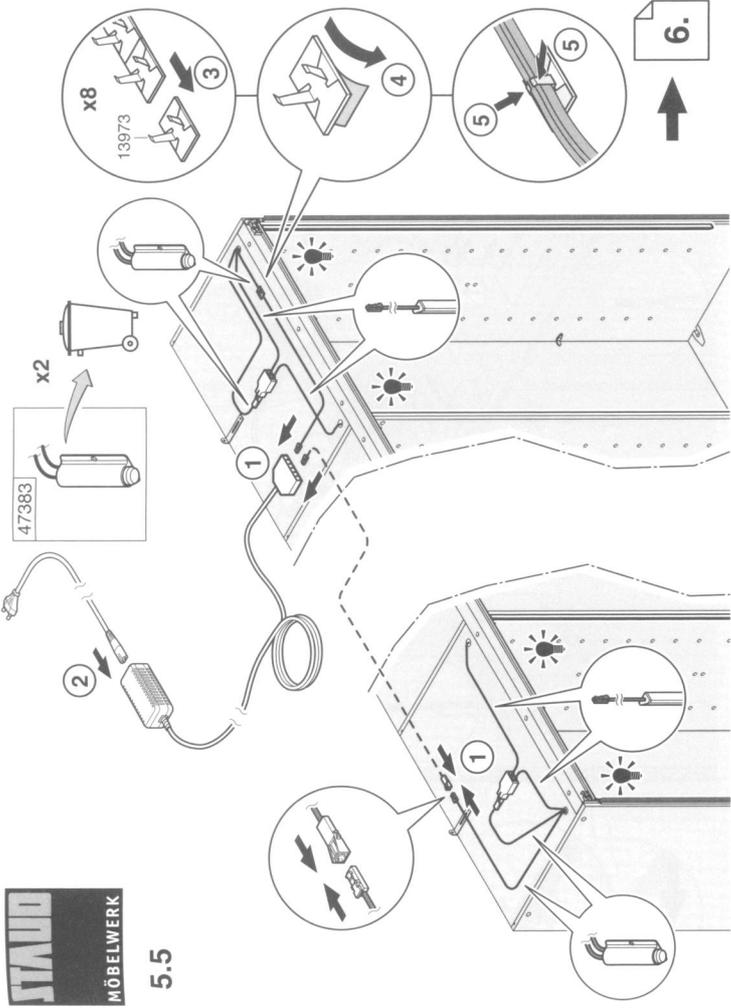


5.2

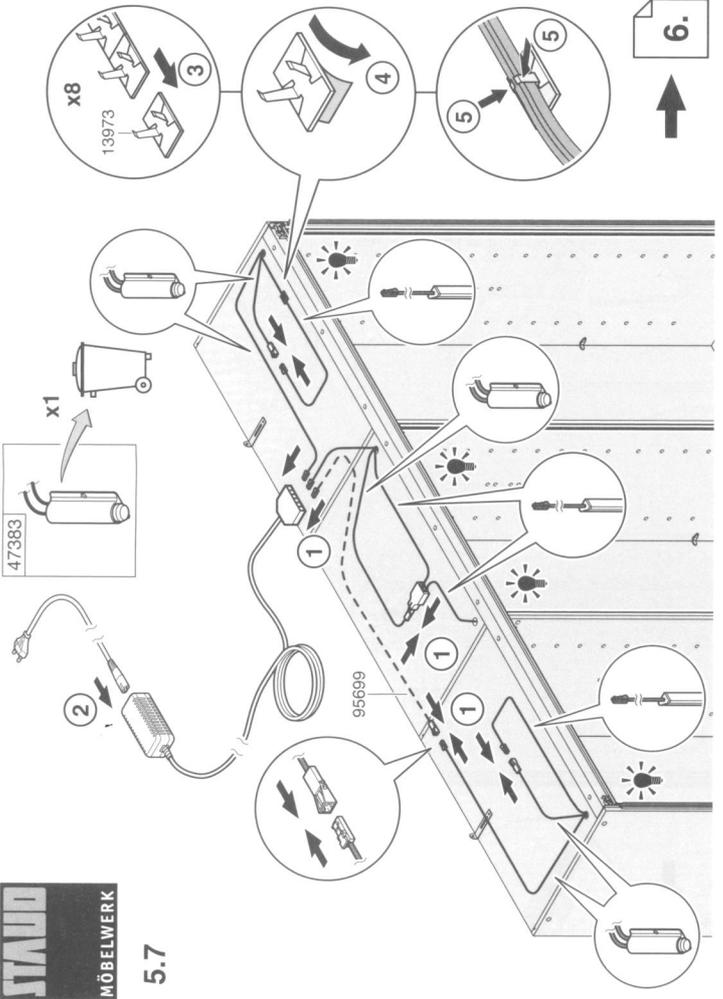
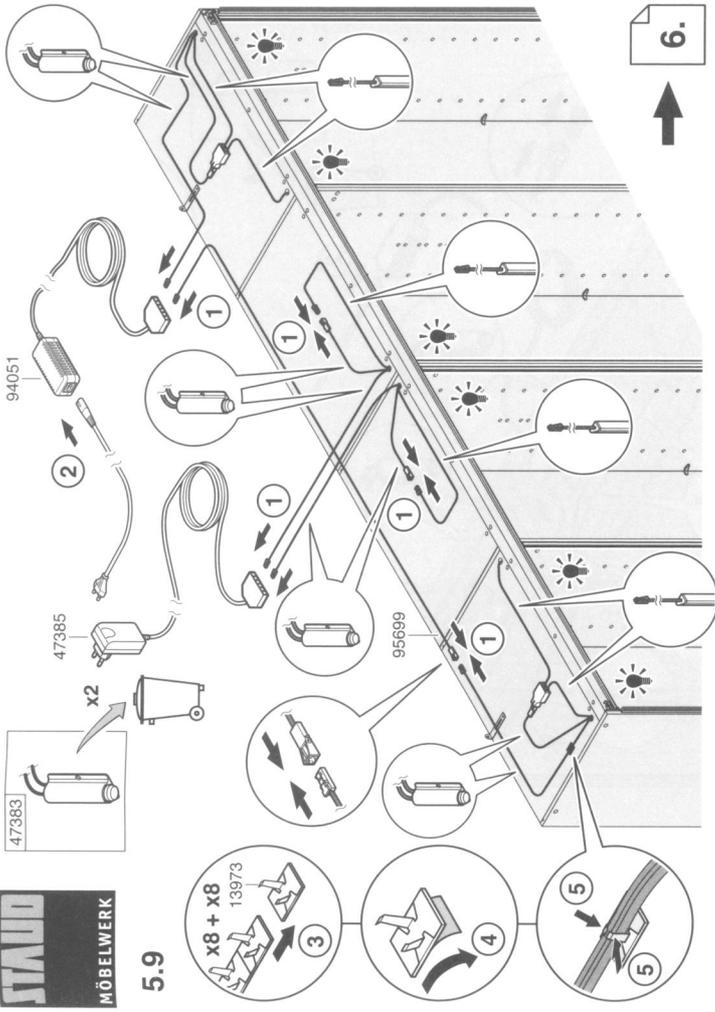
6.



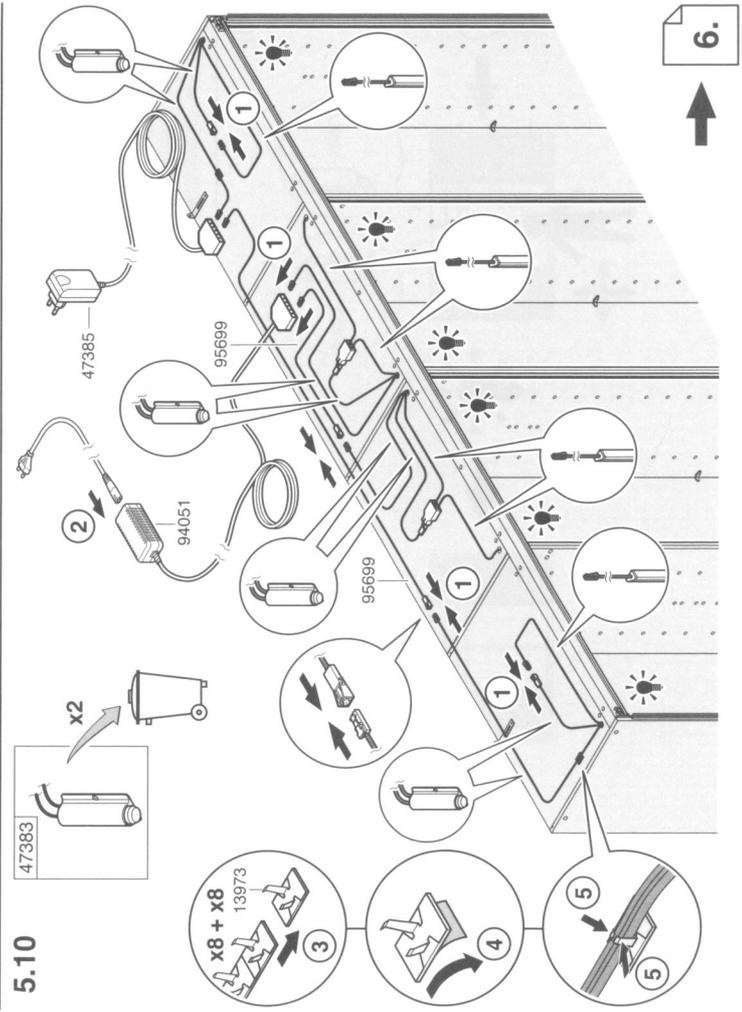
<p>5.</p>	<p>x4</p>	<p>x4 + x2</p>	<p>x4 + x4</p>	<p>5.7</p>	<p>5.8</p>	<p>5.9</p>
					<p>5.10</p>	<p>5.11</p>



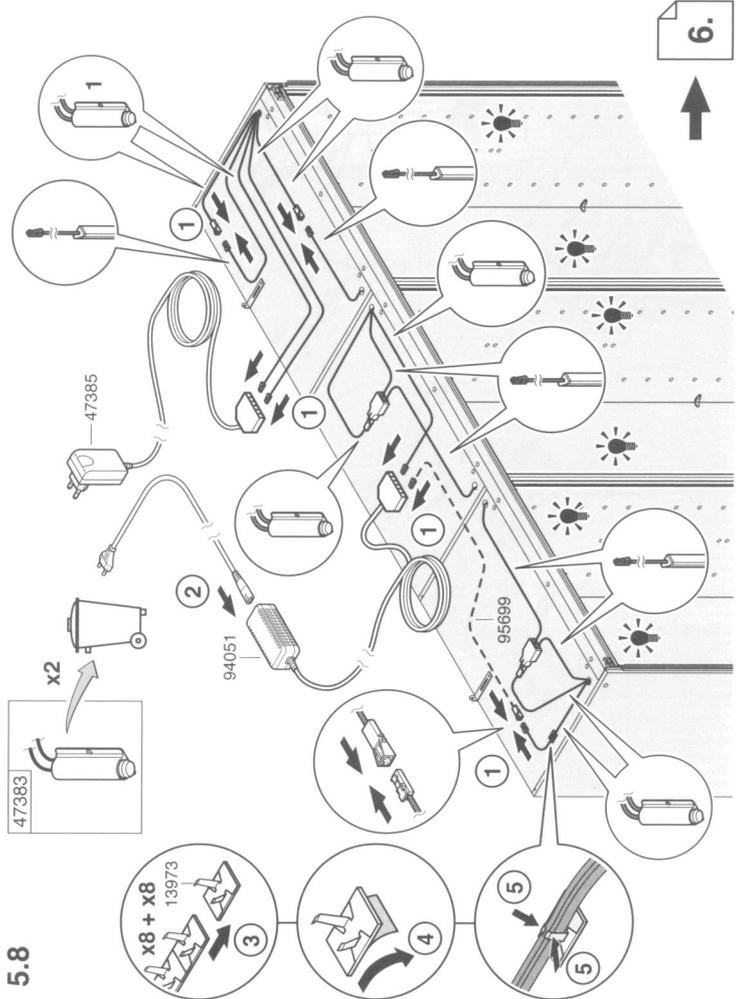
5.9



5.7

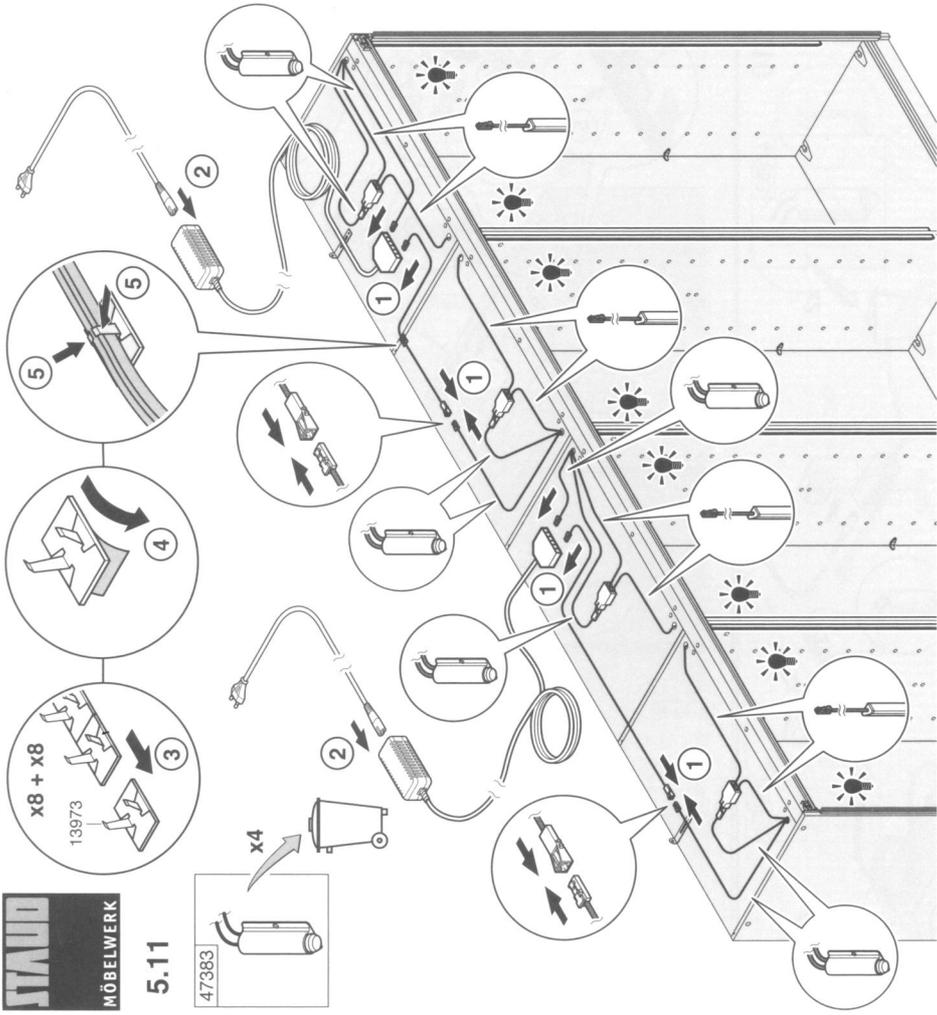


5.10



5.8

**5.11**



**6.**

